



DODATOK č. 1

k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR-111SP/LSKxP-1101/0491/25

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **Ing. Tomáš Malatinský, MBA**, minister

v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **JUDr. Svetlana Gavorová**, generálna riaditeľka SIEA
na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **RANOX, s.r.o.**
sídlo : Štefánikova 696, 905 01 Senica
Slovenská republika
zapísaný v : Obchodnom registri Okresného súdu Trnava,
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 12996/T
konajúci : **Ing. Vladimír Babík**, konateľ
IČO : 36245381
DIČ : 2020188533
banka : Tatra banka, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky pre refundáciu: xxxxxxxxx
poštová adresa² :

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 24. januára 2013, evidovanej pod číslom: **KaHR–111SP/LSKxP–1101/0491/25** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:

1.1.1 Článok 3. odsek 3.1 sa mení nasledovne:

3. VÝDAVKY PROJEKTU A NFP

3.1. Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) celkové oprávnené výdavky na realizáciu Aktivít Projektu predstavujú sumu 2 000 000,- EUR (slovom: Dva milióny eur),
- b) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok maximálne do výšky 1 000 000,- EUR (slovom: Jeden milión eur), čo predstavuje 50% z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu Aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy;
- c) Prijímateľ vyhlasuje, že má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške 50% (slovom: päťdesiat percent) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu Aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy a zároveň, že má zabezpečené ďalšie zdroje financovania Projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov Projektu vo výške 43 845,- EUR (slovom: Štyridsaťtritisícosemstoštyridsaťpäť eur).

1.1.2 **Príloha č.2** Zmluvy „**Predmet podpory**“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č.2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

1.1.3 **Príloha č. 6** Zmluvy „**Rozpočet projektu** „ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č.6, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia a zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis: **JUDr. Svetlana Gavorová**, generálna riaditeľka SIEA
Pečiatka:

Za Prijímateľa v....., dňa:

Podpis: **Ing. Vladimír Babík**, konateľ
Pečiatka:

Prílohy:

Príloha č.2 Predmet podpory

Príloha č.6 Rozpočet projektu

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Posilnenie konkurencieschopnosti spoločnosti RANOX, s.r.o. nákupom inovatívnych technológií s aspektom podpory zamestnanosti príslušníkov MRK	
Kód ITMS	2511012 0491	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	1 – Inovácie a rast konkurencieschopnosti	
Opatrenie	1.1 – Inovácie a technologické transfery	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Iné investície do firiem	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Nešpecifikované výrobné odvetvia	100	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Východné Slovensko
NUTS III	Prešovský kraj
Okres	Prešov
Obec	Veľký Šariš
Ulica	Mlynská
Číslo	7

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Vytvorenie novej, modernej prevádzky spoločnosti vybavenej inovatívnymi/environmentálnymi technológiami s cieľom celkového zvýšenia konkurencieschopnosti spol
Špecifický cieľ projektu 1	Etablovanie sa na nových segmentoch trhu vybudovaním novej výrobnéj prevádzky
Špecifický cieľ projektu 2	Nárast pridanej hodnoty spoločnosti v dôsledku zabezpečenia nižších prevádzkových nákladov na jednotku produkcie
Špecifický cieľ projektu 3	Obstaranie inovatívnej technológie za účelom zvýšenia produkcie a rozšírenie sortimentu výrobkov
Špecifický cieľ projektu 4	Vytvorenie nových pracovných miest v dôsledku vybudovania novej výrobnéj prevádzky s aspektom na zamestnanosť príslušníkov MRK
Špecifický cieľ projektu 5	Zabezpečenie ochrany životného prostredia obstaraním inovatívnej a environmentálnej šetrnej výrobnéj technológie
Špecifický cieľ projektu 6	Zvýšenie tržieb v dôsledku zvýšenia objemu produkcie a rozšírenia sortimentu výrobkov

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	0	2013	4	2014
	Počet novovytvorených pracovných miest	počet	0	2013	10	2014
	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	0	2013	7	2014
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	0	2013	8	2014
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	0	2013	2	2014
	Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	0	2013	7	2014
Dopad	Nárast tržieb	Eur	389 796,19	2007	849 786,00	2017
	Nárast pridanej hodnoty	Eur	144 293,97	2007	645 348,00	2017
	Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10	2014	12	2017

	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7	2014	7	2017
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8	2014	10	2017
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2	2014	2	2017
	Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7	2014	7	2017

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita informačná spoločnosť						
Výsledok						
Dopad						
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	0	2013	4	2014
	Počet novovytvorených pracovných miest	počet	0	2013	10	2014
Dopad	Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10	2014	12	2017
Horizontálna priorita marginalizované rómske komunity						
Výsledok	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	0	2013	7	2014
Dopad	Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7	2014	7	2017
Horizontálna priorita rovnosť príležitostí						
Výsledok	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	0	2013	8	2014
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	0	2013	2	2014
	Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	0	2013	7	2014
Dopad	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8	2014	10	2017
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2	2014	2	2017
	Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7	2014	7	2017

Doplňujúce informácie o merateľných ukazovateľoch

Z plánovanej hodnoty merateľného ukazovateľa výsledku „Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK“ je/bude 7 príslušníkov MRK s trvalým pobytom v obci /meste/mestskej časti/mikroregiónu so schválenou žiadosťou o poskytnutie podpory LSKxP.

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Aktivita 1: Technológia porezu guľatiny	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	1
		Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10
		Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2
		Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7
2	Aktivita 2: Technológia sušenia	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	1
		Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10
		Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2
		Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7
3	Aktivita 3: Technológia opracovania drevnej hmoty	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	1
		Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10
		Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2
		Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7
4	Aktivita 4: Technológia výroby nábytkových dielcov	Počet inovovaných výrobných postupov	počet	1
		Počet novovytvorených pracovných miest	počet	10
		Počet vytvorených pracovných miest cielene pre MRK	počet	7
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	8
		Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	2
		Počet pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	7

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Aktivita 1: Technológia porezu guľatiny	09/2013	11/2014
Aktivita 2: Technológia sušenia	09/2013	11/2014
Aktivita 3: Technológia opracovania drevnej hmoty	09/2013	11/2014
Aktivita 4: Technológia výroby nábytkových dielcov	09/2013	11/2014

Podporné aktivity		
Riadenie projektu	09/2013	11/2014
Publicita a informovanosť	09/2013	11/2014

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	2 000 000,00	43 845,00	2 043 845,00	A1-4
CELKOVO	2 000 000,00	43 845,00	2 043 845,00	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Aktivita 1: Technológia porezu guľatiny	173 803,18	696,82	174 500,00
2	Aktivita 2: Technológia sušenia	193 751,14	248,86	194 000,00
3	Aktivita 3: Technológia opracovania drevnej hmoty	688 699,08	895,92	689 595,00
4	Aktivita 4: Technológia výroby nábytkových dielcov	943 746,60	42 003,40	985 750,00
Podporné aktivity				
Riadenie projektu		0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť		0,00	0,00	0,00
CELKOVO			43 845,00	2 043 845,00

Rozpočet projektu

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
1.	Kmeňová pásová píla s príslušenstvom HTZ 1200	ks	100 000,00	1,00	100 000,00	100 000,00	0,00	september 13	november 14
2.	Rozmietacia píla VarioRip 310	ks	74 500,00	1,00	74 500,00	73 803,18	696,82	september 13	november 14
3.	Tepl vzdušná sušiareň s príslušenstvom KC1/40S	ks	194 000,00	1,00	194 000,00	193 751,14	248,86	september 13	november 14
4.	4-stranná fréza Pow. 600	ks	86 500,00	1,00	86 500,00	86 101,82	398,18	september 13	november 14
5.	Kompresor Airpol	ks	26 250,00	1,00	26 250,00	26 250,00	0,00	september 13	november 14
6.	Skracovacia píla FPn	ks	16 800,00	2,00	33 600,00	33 600,00	0,00	september 13	november 14
7.	Hrúbkovacia fréza SP 63 A	ks	30 345,00	1,00	30 345,00	30 345,00	0,00	september 13	november 14
8.	Zrovnávacia fréza PF 535 A	ks	22 050,00	1,00	22 050,00	22 050,00	0,00	september 13	november 14
9.	Spodná zvislá fréza TX 160	ks	29 400,00	1,00	29 400,00	29 400,00	0,00	september 13	november 14
10.	Kolíkovačka F 127	ks	12 600,00	1,00	12 600,00	12 600,00	0,00	september 13	november 14
11.	Širokopásová brúska A6 WCT	ks	132 300,00	1,00	132 300,00	132 300,00	0,00	september 13	november 14
12.	Odsávacie zariadenie ELBH	ks	63 500,00	1,00	63 500,00	63 002,26	497,74	september 13	november 14
13.	Lis na škárovku NPC/L	ks	94 500,00	1,00	94 500,00	94 500,00	0,00	september 13	november 14

Rozpočet projektu

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
14.	Briketovací lis BrikStar	ks	28 350,00	1,00	28 350,00	28 350,00	0,00	september 13	november 14
15.	Hydraulický lis NPC digit	ks	44 100,00	1,00	44 100,00	44 100,00	0,00	september 13	november 14
16.	Optimalizačná píla Sup. 200	ks	86 100,00	1,00	86 100,00	86 100,00	0,00	september 13	november 14
17.	Obalovací stroj MultiWrap	ks	472 500,00	1,00	472 500,00	472 500,00	0,00	september 13	november 14
18.	Rezačka fólie SCM 1401	ks	48 300,00	1,00	48 300,00	48 300,00	0,00	september 13	november 14
19.	Skrutkový kompresor Airpol	ks	26 250,00	1,00	26 250,00	26 250,00	0,00	september 13	november 14
20.	4-stranná fréza na profily Pow.profil	ks	335 800,00	1,00	335 800,00	335 800,00	0,00	september 13	november 14
21.	Nárezové centrum Sektor	ks	102 900,00	1,00	102 900,00	60 896,60	42 003,40	september 13	november 14
Celkom					2 043 845,00	2 000 000,00	43 845,00	september 13	november 14
	Intenzita		50%						
	NFP		1 000 000,00 €						